

PRILOGA

Priloga 2

(Prva stran izvirnika licence)

EVROPSKA GOSPODARSKA SKUPNOST

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA PROMET

SLO

LOGOTIP
IZDAJATELJA
(GZS oziroma OZS)

LICENCA št.

za mednarodni prevoz blaga v cestnem prometu

Ta licenca daje pravico

(Firma prevoznika in njegov polni naslov oziroma sedež)

do izvajanja mednarodnega cestnega prevoza blaga v cestnem prometu na vsaki relaciji, za vožnje ali dele voženj, ki se izvajajo za najem ali plačilo na ozemlju Skupnosti, kot je določeno v Uredbi Sveta (EGS) št. 881/92 z dne 26. marca 1992 in ob upoštevanju splošnih določb tega dovoljenja.

Posebne opombe:

Ta licenca je veljavna od

do

Izdano v

, dne

Žig in podpis izdajatelja
(navedba zbornice)

SPLOŠNE DOLOČBE

Ta licenca se izda v skladu z Uredbo Sveta (EGS) št. 881/92 z dne 26. marca 1992 o dostopu na trg znotraj Skupnosti, v cestnem prevozu blaga na ozemlje države članice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu članice) ali z njega ali prek ozemlja ene države članice ali več držav članic ⁽¹⁾.

Imetniku, ki izpolnjuje pogoje določene za izdajo te licence, daje pravico, da opravlja mednarodni cestni prevoz blaga za najem ali plačilo na vsaki relaciji, za vožnje ali dele voženj na ozemlju Skupnosti v naslednjih primerih:

- če sta odhodni in namembni kraj v dveh različnih državah članicah, s tranzitom ali brez tranzita prek ene države članice ali nečlanice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu nečlanice) oziroma več držav članic ali nečlanic,
- iz države članice v državo nečlanico ali obratno, s tranzitom ali brez njega skozi eno državo članico ali nečlanico ali več držav članic ali nečlanic,
- med državami nečlanicami s tranzitom prek ozemlja ene države članice ali več držav članic,

in prazne vožnje v zvezi s takimi prevozi.

Pri prevozu iz države članice v državo nečlanico in obratno ta licenca velja za tisti del vožnje, ki se izvaja na ozemlju države članice v kateri se opravlja naklad ali razklad blaga, če je bil sklenjen sporazum med Skupnostjo in dotično državo nečlanico v skladu z Uredbo (EGS) št. 881/92.

Licenca je vezana na imetnika in ni prenosljiva.

Pristojni organ države članice, ki je izdal dovoljenje, lahko dovoljenje odvzame predvsem:

- kadar prevoznik ne izpolnjuje vseh pogojev za uporabo licence,
- kadar je predložil nepravilne informacije v zvezi s podatki, ki se zahtevajo za izdajo ali podaljšanje dovoljenja.

Izvirnik licence mora hraniti prevoznik.

Izvod licence je treba hraniti v vozilu ⁽²⁾. Kadar gre za spojeno kombinacijo vozil, je treba licenco hraniti v motornem vozilu. Dovoljenje velja za spojeno kombinacijo vozil celo takrat, kadar priklopnik ali polpriklopnik ni registriran ali nima dovoljenja za uporabo cest v imenu imetnika licence ali če je registrirano ali ima dovoljenje za uporabo cest v drugi državi članici.

Licenca se mora predložiti na vpogled, kadar to zahteva pooblaščen oseba.

Na ozemlju države članice mora imetnik izpolnjevati zakone in druge predpise, ki veljajo v tisti državi kjer opravlja prevoz, zlasti predpise v zvezi s prevozom in prometom.

¹ Objavljeno v Uradnem Listu EU št. L 95 z dne 09.04.1992.

² "Vozilo" pomeni motorno vozilo, ki je registrirano v državi članici, ali spojena kombinacija vozil, od katerih je vsaj motorno vozilo registrirano v državi članici, ki se uporablja izključno za prevoz blaga."

PRILOGA

Priloga 2

(Prva stran izvoda licence)

EVROPSKA GOSPODARSKA SKUPNOST

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA PROMET

SLO

LOGOTIP
IZDAJATELJA
(GZS oziroma OZS)

LICENCA št.

za mednarodni prevoz blaga v cestnem prometu
(izvod licence za vozilo)

Ta licenca daje pravico

(Firma prevoznika in njegov polni naslov oziroma sedež)

do izvajanja mednarodnega cestnega prevoza blaga v cestnem prometu na vsaki relaciji, za vožnje ali dele voženj, ki se izvajajo za najem ali plačilo na ozemlju Skupnosti, kot je določeno v Uredbi Sveta (EGS) št. 881/92 z dne 26. marca 1992 in ob upoštevanju splošnih določb tega dovoljenja.

Posebne opombe:

(V to rubriko se pri izvodu licence vnesejo znamka in tip ter registrska oznaka vozila)

Ta licenca je veljavna od

do

Izdano v , dne

Žig in podpis izdajatelja
(navedba zbornice)

SPLOŠNE DOLOČBE

Ta licenca se izda v skladu z Uredbo Sveta (EGS) št. 881/92 z dne 26. marca 1992 o dostopu na trg znotraj Skupnosti, v cestnem prevozu blaga na ozemlje države članice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu članice) ali z njega ali prek ozemlja ene države članice ali več držav članic ⁽³⁾.

Imetniku, ki izpolnjuje pogoje določene za izdajo te licence, daje pravico, da opravlja mednarodni cestni prevoz blaga za najem ali plačilo na vsaki relaciji, za vožnje ali dele voženj na ozemlju Skupnosti v naslednjih primerih:

- če sta odhodni in namembni kraj v dveh različnih državah članicah, s tranzitom ali brez tranzita prek ene države članice ali nečlanice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu nečlanice) oziroma več držav članic ali nečlanic,
- iz države članice v državo nečlanico ali obratno, s tranzitom ali brez njega skozi eno državo članico ali nečlanico ali več držav članic ali nečlanic,
- med državami nečlanicami s tranzitom prek ozemlja ene države članice ali več držav članic,

in prazne vožnje v zvezi s takimi prevozi.

Pri prevozu iz države članice v državo nečlanico in obratno ta licenca velja za tisti del vožnje, ki se izvaja na ozemlju države članice v kateri se opravlja naklad ali razklad blaga, če je bil sklenjen sporazum med Skupnostjo in dotično državo nečlanico v skladu z Uredbo (EGS) št. 881/92.

Licenca je vezana na imetnika in ni prenosljiva.

Pristojni organ države članice, ki je izdal dovoljenje, lahko dovoljenje odvzame predvsem:

- kadar prevoznik ne izpolnjuje vseh pogojev za uporabo licence,
- kadar je predložil nepravilne informacije v zvezi s podatki, ki se zahtevajo za izdajo ali podaljšanje dovoljenja.

Izvirnik licence mora hraniti prevoznik.

Izvod licence je treba hraniti v vozilu ⁽⁴⁾. Kadar gre za spojeno kombinacijo vozil, je treba licenco hraniti v motornem vozilu. Dovoljenje velja za spojeno kombinacijo vozil celo takrat, kadar priklopnik ali polpriklopnik ni registriran ali nima dovoljenja za uporabo cest v imenu imetnika licence ali če je registrirano ali ima dovoljenje za uporabo cest v drugi državi članici.

Licenca se mora predložiti na vpogled, kadar to zahteva pooblaščen oseba.

Na ozemlju države članice mora imetnik izpolnjevati zakone in druge predpise, ki veljajo v tisti državi kjer opravlja prevoz, zlasti predpise v zvezi s prevozom in prometom.

³ Objavljeno v Uradnem Listu EU št. L 95 z dne 09.04.1992.

⁴ "Vozilo" pomeni motorno vozilo, ki je registrirano v državi članici, ali spojena kombinacija vozil, od katerih je vsaj motorno vozilo registrirano v državi članici, ki se uporablja izključno za prevoz blaga."

(Prva stran izvirnika licence)

EVROPSKA SKUPNOST

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA PROMET

SLO

LOGOTIP
IZDAJATELJA
(GZS oziroma OZS)

LICENCA št.

**za mednarodni avtobusni prevoz potnikov
v cestnem prometu**

Imetnik te licence

(Firma prevoznika in njegov polni naslov oziroma sedež)

je pooblaščen za opravljanje mednarodnega cestnega prevoza potnikov za najem ali plačilo na ozemlju Skupnosti v skladu s pogoji, ki so določeni z Uredbo Sveta (EGS) št. 684/92 z dne 16. marca 1992, ki je bila dopolnjena in spremenjena z Uredbo (ES) št. 11/98, in v skladu s splošnimi pogoji te licence.

Posebne opombe:

Ta licenca je veljavna od

do

Izdano v , dne

Žig in podpis izdajatelja
(navedba zbornice)

(druga stran izvirnika licence)

Splošne določbe

1. Ta licenca je izdana v skladu z Uredbo Sveta (EGS) št. 684/92 z dne 16. marca 1992 o enotnih pravilih za mednarodni avtobusni prevoz potnikov, ki je bila spremenjena z Uredbo (ES) št. 11/98.

2. To licenco je pristojni organ države članice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu članice), v kateri je prevoznik za najem ali plačilo ustanovljen, izdal prevozniku ki:

- je v državi članici ustanovitve pooblaščen za opravljanje linijskih avtobusnih prevozov, skupaj s posebnimi linijskimi avtobusnimi prevozi ali občasnimi avtobusnimi prevozi,
- izpolnjuje pogoje, določene v skladu s predpisi Skupnosti o dovoljenju za opravljanje dejavnosti domačega in mednarodnega cestnega prevoznika potnikov,
- izpolnjuje zakonske zahteve o varnosti v cestnem prometu glede standardov za voznike in vozila.

3. Ta licenca dovoljuje mednarodni avtobusni prevoz potnikov za najem ali plačilo na vseh prometnih povezavah na ozemlju Skupnosti:

- če sta kraj odhoda in namembni kraj v dveh različnih državah članicah s tranzitom ali brez njega preko ene države članice ali več držav članic ali preko drugih držav nečlanic Skupnosti (v nadaljnjem besedilu nečlanic),
- iz države članice v drugo državo nečlanico in nazaj, s tranzitom ali brez tranzita preko ene države članice ali več držav članic ali preko drugih držav nečlanic,
- med drugimi državami nečlanicami s tranzitom čez ozemlje ene ali več držav članic,

in prazne vožnje v zvezi z navedenimi prevozi pod pogoji, določenimi z Uredbo (EGS) št. 684/92.

Pri prevozu iz države članice v drugo državo nečlanico in obratno se uporablja Uredba (EGS) št. 684/92 za vožnjo na ozemlju države članice, v kateri potniki vstopajo ali izstopajo, če je bil sklenjen sporazum med Skupnostjo in dotično drugo državo nečlanico.

4. Ta licenca je vezana na prevoznika in je neprenosljiva.

5. To licenco lahko pristojni organ države članice, ki jo je izdal, odvzame, zlasti kadar:

- prevoznik ne izpolnjuje več pogojev, določenih v členu 3(1) Uredbe (EGS) št. 684/92,
- je prevoznik predložil netočne informacije glede podatkov, ki se zahtevajo za izdajo ali podaljšanje licence,
- je prevoznik hudo kršil ali večkrat ponovil kršitve predpisov o varnosti v cestnem prometu, zlasti glede pravil, ki se uporabljajo za vozila, čas vožnje in počitek voznikov ter zagotavljanje vzporednih ali začasnih storitev brez dovoljenja iz člena 2(1.3) Uredbe (EGS) št. 684/92. Pristojni organi države članice ustanovitve prevoznika, ki je storil kršitev, lahko med drugim odvzamejo licenco Skupnosti ali začasno in/ali delno odvzamejo izhode licence Skupnosti.

Te kazni so določene v skladu z obliko kršitve, ki jo stori imetnik licence Skupnosti, in v skladu s celotnim številom izvodov licence, ki jih ima na voljo za svojo mednarodno dejavnost.

6. Izvirnik licence mora hraniti prevoznik. Izvod licence je treba hraniti v vozilu, s katerim se opravlja mednarodni prevoz.

7. To licenco je treba predložiti na zahtevo pooblaščenih oseb.

8. Imetnik licence mora na ozemlju vsake države članice hraniti v skladu z zakoni in drugimi predpisi, ki veljajo v tej državi, zlasti v zvezi s predpisi, ki urejajo prevoze in promet.

9. "Linijski prevozi" pomenijo prevoze, s katerimi se opravlja prevoz potnikov v določenih časovnih presledkih na določenih progah, potniki pa vstopajo in izstopajo na vnaprej določenih postajališčih. Linijski prevozi so na voljo vsem, vendar se zanje po potrebi zahteva obvezna rezervacija.

Na rednost linijskih prevozov ne vpliva prilagajanje pogojem za opravljanje prevozov.

Za linijske prevoze je potrebno dovoljenje.

"Posebni linijski prevozi" pomenijo linijske prevoze, s katerimi se opravlja prevoz določenih vrst potnikov, vendar brez drugih potnikov, v določenih časovnih presledkih na določenih progah, potniki pa vstopajo in izstopajo na vnaprej določenih postajališčih.

Posebni linijski prevozi vključujejo:

- (a) prevoz delavcev od doma do službe,
- (b) prevoz učencev in študentov do izobraževalne ustanove in nazaj,
- (c) prevoz vojakov in njihovih družin od njihovih domov in območjem vojašnice.

Dejstvo, da se lahko posebni linijski prevoz razlikuje v skladu s potrebami uporabnikov, ne vpliva na uvrstitev tega prevoza med linijske prevoze.

Za posebne linijske prevoze se ne zahteva dovoljenje, če je sklenjena pogodba med organizatorjem prevozov in prevoznikom.

Za organizacijo vzporednega ali začasnega prevoza, namenjenega isti skupini potnikov kot linijski prevozi, je potrebno dovoljenje.

"Občasni prevozi" pomenijo prevoze, ki ne spadajo pod definicijo linijskih prevozov (vključno s posebnimi linijskimi prevozi) in katerih glavna značilnost je, da se z njimi prevažajo skupine, sestavljene na pobudo stranke ali samega prevoznika. Za organizacijo vzporednih ali začasnih prevozov, ki so primerljivi z obstoječimi linijskimi prevozi in namenjeni istim potnikom kot linijski prevozi, se zahteva dovoljenje v skladu s postopkom, določenim v Oddelku II Uredbe (EGS) št. 684/92. Ti prevozi se štejejo za občasne prevoze čeprav se opravljajo v določenih časovnih presledkih.

Za občasne prevoze ni potrebno dovoljenje.

(Prva stran izvoda licence)

EVROPSKA SKUPNOST

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA PROMET

SLO

LOGOTIP
IZDAJATELJA
(GZS oziroma OZS)

LICENCA št.

za mednarodni avtobusni prevoz potnikov v cestnem prometu
(izvod licence za vozilo)

Imetnik te licence

(Firma prevoznika in njegov polni naslov oziroma sedež)

je pooblaščen za opravljanje mednarodnega cestnega prevoza potnikov za najem ali plačilo na ozemlju Skupnosti v skladu s pogoji, ki so določeni z Uredbo Sveta (EGS) št. 684/92 z dne 16. marca 1992, ki je bila dopolnjena in spremenjena z Uredbo (ES) št. 11/98, in v skladu s splošnimi pogoji te licence.

Posebne opombe:

(V to rubriko se pri izvodu licence vnesejo znamka in tip ter registrska oznaka vozila)

Ta licenca je veljavna od

do

Izdano v , dne

Žig in podpis izdajatelja
(navedba zbornice)

(druga stran izvoda licence)

Splošne določbe

1. Ta licenca je izdana v skladu z Uredbo Sveta (EGS) št. 684/92 z dne 16. marca 1992 o enotnih pravilih za mednarodni avtobusni prevoz potnikov, ki je bila spremenjena z Uredbo (ES) št. 11/98.
2. To licenco je pristojni organ države članice Skupnosti (v nadaljnjem besedilu članice), v kateri je prevoznik za najem ali plačilo ustanovljen, izdal prevozniku ki:
 - je v državi članici ustanovitve pooblaščen za opravljanje linijskih avtobusnih prevozov, skupaj s posebnimi linijskimi avtobusnimi prevozi ali občasnimi avtobusnimi prevozi,
 - izpolnjuje pogoje, določene v skladu s predpisi Skupnosti o dovoljenju za opravljanje dejavnosti domačega in mednarodnega cestnega prevoznika potnikov,
 - izpolnjuje zakonske zahteve o varnosti v cestnem prometu glede standardov za voznike in vozila.
3. Ta licenca dovoljuje mednarodni avtobusni prevoz potnikov za najem ali plačilo na vseh prometnih povezavah na ozemlju Skupnosti:
 - če sta kraj odhoda in namembni kraj v dveh različnih državah članicah s tranzitom ali brez njega preko ene države članice ali več držav članic ali preko drugih držav nečlanic Skupnosti (v nadaljnjem besedilu nečlanic),
 - iz države članice v drugo državo nečlanico in nazaj, s tranzitom ali brez tranzita preko ene države članice ali več držav članic ali preko drugih držav nečlanic,
 - med drugimi državami nečlanicami s tranzitom čez ozemlje ene ali več držav članic,in prazne vožnje v zvezi z navedenimi prevozi pod pogoji, določenimi z Uredbo (EGS) št. 684/92.

Pri prevozu iz države članice v drugo državo nečlanico in obratno se uporablja Uredba (EGS) št. 684/92 za vožnjo na ozemlju države članice, v kateri potniki vstopajo ali izstopajo, če je bil sklenjen sporazum med Skupnostjo in dotično drugo državo nečlanico.

4. Ta licenca je vezana na prevoznika in je neprenosljiva.

5. To licenco lahko pristojni organ države članice, ki jo je izdal, odvzame, zlasti kadar:

- prevoznik ne izpolnjuje več pogojev, določenih v členu 3(1) Uredbe (EGS) št. 684/92,
- je prevoznik predložil netočne informacije glede podatkov, ki se zahtevajo za izdajo ali podaljšanje licence,
- je prevoznik hudo kršil ali večkrat ponovil kršitve predpisov o varnosti v cestnem prometu, zlasti glede pravil, ki se uporabljajo za vozila, čas vožnje in počitek voznikov ter zagotavljanje vzporednih ali začasnih storitev brez dovoljenja iz člena 2(1.3) Uredbe (EGS) št. 684/92. Pristojni organi države članice ustanovitve prevoznika, ki je storil kršitev, lahko med drugim odvzamejo licenco Skupnosti ali začasno in/ali delno odvzamejo izhode licence Skupnosti.

Te kazni so določene v skladu z obliko kršitve, ki jo stori imetnik licence Skupnosti, in v skladu s celotnim številom izvodov licence, ki jih ima na voljo za svojo mednarodno dejavnost.

6. Izvirnik licence mora hraniti prevoznik. Izvod licence je treba hraniti v vozilu, s katerim se opravlja mednarodni prevoz.

7. To licenco je treba predložiti na zahtevo pooblaščenih oseb.

8. Imetnik licence mora na ozemlju vsake države članice ravnati v skladu z zakoni in drugimi predpisi, ki veljajo v tej državi, zlasti v zvezi s predpisi, ki urejajo prevoze in promet.

9. "Linijski prevozi" pomenijo prevoze, s katerimi se opravlja prevoz potnikov v določenih časovnih presledkih na določenih progah, potniki pa vstopajo in izstopajo na vnaprej določenih postajališčih. Linijski prevozi so na voljo vsem, vendar se zanje po potrebi zahteva obvezna rezervacija.

Na rednost linijskih prevozov ne vpliva prilagajanje pogojem za opravljanje prevozov.

Za linijske prevoze je potrebno dovoljenje.

"Posebni linijski prevozi" pomenijo linijske prevoze, s katerimi se opravlja prevoz določenih vrst potnikov, vendar brez drugih potnikov, v določenih časovnih presledkih na določenih progah, potniki pa vstopajo in izstopajo na vnaprej določenih postajališčih.

Posebni linijski prevozi vključujejo:

- (d) prevoz delavcev od doma do službe,
- (e) prevoz učencev in študentov do izobraževalne ustanove in nazaj,
- (f) prevoz vojakov in njihovih družin od njihovih domov in območjem vojašnice.

Dejstvo, da se lahko posebni linijski prevoz razlikuje v skladu s potrebami uporabnikov, ne vpliva na uvrstitev tega prevoza med linijske prevoze.

Za posebne linijske prevoze se ne zahteva dovoljenje, če je sklenjena pogodba med organizatorjem prevozov in prevoznikom.

Za organizacijo vzporednega ali začasnega prevoza, namenjenega isti skupini potnikov kot linijski prevozi, je potrebno dovoljenje.

"Občasni prevozi" pomenijo prevoze, ki ne spadajo pod definicijo linijskih prevozov (vključno s posebnimi linijskimi prevozi) in katerih glavna značilnost je, da se z njimi prevažajo skupine, sestavljene na pobudo stranke ali samega prevoznika. Za organizacijo vzporednih ali začasnih prevozov, ki so primerljivi z obstoječimi linijskimi prevozi in namenjeni istim potnikom kot linijski prevozi, se zahteva dovoljenje v skladu s postopkom, določenim v Oddelku II Uredbe (EGS) št. 684/92. Ti prevozi se štejejo za občasne prevoze čeprav se opravljajo v določenih časovnih presledkih.

Za občasne prevoze ni potrebno dovoljenje.